

March 20, 2023  
No.1437

# 広報 ごてんば

- 1 富士山 G-Coin 为中小学入学学生献上贺礼
- 2 第 21 回御殿场樱花祭
- 3 保护孩子们远离交通事故
- 4 20 岁以上的学生可以申请「国民年金保险学生特别缴纳」
- 5 了解关于就学援助制度
- 6 不用品活用银行
- 7 图书馆通知
- 8 御殿场四月生活指南

\*简报中摘录翻译的中文版内容，会在市政府，市政府分所，市图书馆，保健中心以及 GIA 发放  
\*此简报的内容也可以登陆 GIA 官方网页查询：<https://www.gia-gotemba.com/>

## 1 富士山 G-Coin 为中小学入学学生献上贺礼

作为地域抚养教育支援政策，地域通货富士山 G-Coin 将为中小学新入学的学生献上贺礼。

●新入学对象：令和 5 年 4 月 1 日本地住民登录者的小・中学入学儿童・学生

\*包括私立学校入学生

小学入学：平成 28 年 4 月 2 日～平成 29 年 4 月 1 日出生的儿童

中学入学：平成 22 年 4 月 2 日～平成 23 年 4 月 1 日出生的学生

●资助金额：10,000G-coin 币（使用期限为令和 6 年 3 月 31 日（日））



●申请：5 月 31 日（三）为止扫描二维码申请

\*在配送到家的宣传单以及申请书上填写必要信息直接提交到育子支援课

●咨询：育子支援课（82-4124） 商工振兴课（82-4683）

## 2 第 21 回御殿场樱花祭

活动内容：

地点：秩父宫纪念公园

日期：4 月 1 日（六）・2 日（日）

- ・4 月 1 日免费发送限定樱花树苗木（送完为止）
- ・会有各种小吃摊，樱花茶会，和服体验，古筝演奏（部分内容收费）
- ・有身穿日式服装入场的人会有礼物（送完为止）
- ・有伴手礼的樱花小旅行队
- ・日期：4 月 3 日（一）～10 日（一）
  - ・樱花书展 日期：4 月 8 日（六）9 日（日）
- ・春天的 MIYATEI FESTIVAL

东山观音堂 樱花茶会 4月2日(日) (点心先到先得送完为止)

东山二の岡散步盖章拉力赛 3月25日(六)~4月9日(日)

「夜樱点灯」

地点: 御殿场高原时之栖 日期: 4月16日(日)为止 日落时间~22:00

御东原循环线(秩父宫纪念公园前沿线)

日期: 3月下旬~4月上旬 日落~20:30

秩父宫纪念公园 日期3月31日(五)~4月9日(日) 日落时间~20:30

东山观音堂 日期: 3月下旬~4月9日(日) 日落时间~20:30

富士山树空森林 日期: 4月8日(六) 9日(日) 日落时间~20:00

停车场介绍:

①秩父宫纪念公园停车场 ②SBS マイホーム中心停车场(只能夜间使用)

③御殿场奥特莱斯场外停车场(P15)

注: ②只能1-2日使用 ③只能1-2/8-9日使用

详情可咨询: 观光交流课(82-4622) 观光协会(83-4770) 秩父宫纪念园(82-5110)

富士山树空森林(80-3776)

\*由于气候或者樱花开花情况活动日期有变更或者中止的可能。

### 3 保护孩子们远离交通事故 生活安全科(82-4123)

●本市举行保护新入学儿童远离交通事故的安全活动

市内的各小学 中学于4月6日(四)举行入学式, 新一年级生们怀揣希望与紧张上下学。为了不让学生们遭遇悲惨的交通事故, 驾驶员各位请注意通学路以及学校周边道路孩子们飞奔而来的场合, 请您心系安全谨慎驾驶。

### 4 20岁以上的学生可以申请「国民年金保险学生特别缴纳」

咨询: 国保年金课(82-4122) 沼津年金事务所(055-921-2201)

20-60岁之间包括外国人在内的对象群体, 都有加入国民年金并缴纳年金保险费用的义务。国民年金可以为老了以后的生活费、生病或者伤残、家庭经济支柱劳动力死亡时为生活提供保障。学生如果申请「学生缴纳特别制度」可以享受缓期缴纳。20岁开始可以加入, 一直到学生生涯结束的每一年期间都需要进行手续更新。

另外「学生缴纳特别制度」通过审核后的有效时间, 会被加算在老后领取老龄基础年金的受领年限上, 但是不会加算受领金额。为了将来可以领取满额的老龄基础年金, 申请「学生缴纳特别制度」开始后的10年以内可以追纳税金。

●对象: 就学于大学、短期大学、专科学校、等年满20岁的学生, 前年所得大约在128万日元以下的群体。

●承认有效期限: 申请当年4月~来年3月

●申请方法: ①新规申请者

4月1日以后区市役所或者就近的年金事务所申请

所持物品: ○可以了解就学年限的学生证复印件(正反两面)或者在学证明(原件)

○个人卡或者能知道基础年金号的物品

②更新者

以于前一年通过「学生缴纳特别制度」的人原则上4月上旬会收到由年金事务所寄出的特别申请卡。请填写必要项目后寄出。没有收到卡片的人需要和新规申请者一样4月1日以后前去申请。

## 5 了解关于就学援助制度

为了中小学学生可以平等的享受学习，为有就学困难的学生监护人提供经济上的援助。为了通过审核认定，家族收入状况需要满足一定条件才可以申请。令和 5 年份的受理期间为 12 月末。

对象：学习用品费、通勤用品费、学校餐饮费、休学旅行费用等

申请：直接到各学校事务室进行申请

咨询：教育总务科（82-4520）

## 6 不用品活用银行 Eco-House 御殿场（88-3337）\*不接受传真以及留言咨询

转让物品：书籍 石油取暖炉 以上物品免费

希望获得物品：儿童垫（新生儿） 吸尘器 煮水机（以上免费）

迷你四驱环状跑道 运动服・体操服上下一套（富士冈）（以上收费）

注：环保屋只进行介绍，并无实物摆放。

## 7 图书馆通知

咨询/图书馆（82-0391） 开馆时间：9:00~21:00

闭馆日：3 日（一）・10 日（一）・17 日（一）・24 日（一）



可通过扫描二维码进行图书的检索

图书馆活动：

**BOOK START** 5 日/19 日（三） 6 个月儿童健康检查在保健中心进行

会话广场 每周六下午 2:30~

亲子会话广场 12 日（三）/26 日（三）上午 10:30~进行绘本的朗读

家庭读书日/19 日（三）（每月第三个周三）

**PICK UP:**图书馆的管理运营由指定管理者开始运行

一直以来图书馆的管理和运营都是由市直营的，4 月 1 日开始由指定的管理方开始接手管理。通过指定管理者招募，决定由现在图书馆的窗口业务操作方的[シダックス大新東ヒューマンサービス株式会社]接管。指定期限为至 2027 年的 3 年。结合民营企业的丰富创造力以及企业魅力，会不断举办充实图书馆的活动内容，为广大使用者提供更良好的服务。

## 8 御殿场四月生活指南

			纳税相关 缴纳期限 5月1日	纳税内容 固定资产税 /都市计划 税第一期部 分		1日 图书馆 会话广场 14:30
	3日 市役所: 法律商谈 13:00	4日 保健中心: 一岁六个月 儿童健康检 查 13:10	5日 保健中心: 6个月儿童 健康检查 13:10 BOOK START			8日 图书馆 会话广场 14:30
	10日 保健中心: 妈妈支援广场 9:30	11日 保健中心 3岁儿童健 康检查 13:00	12日 图书馆: 亲子会话广 场 10:30	13日 保健中心 离乳教室 9:45 市役所: 心理健康咨 询 10:00	14日 保健中心 2岁儿童健 康咨询 13:10	15日 图书馆 会话广场 14:30
	17日 市役所 法律咨询 10:00 保健中心 定期预防接种 BCG 13:15	18日 保健中心 4个月幼儿 教室 9:45 1岁6个月 儿童健康检 查 13:10	19日 保健中心: 6个月儿童 健康检查 13:10 BOOK START		21日 保健中心 准爸爸妈妈 预科班 13:00	22日 图书馆 会话广场 14:30
	24日 保健中心 乳幼儿健康商谈 9:20	25日 保健中心 3岁儿童健 康检查 13:00	26日 图书馆: 亲子会话广 场 10:30 保健中心 2岁6个月 儿童健康咨 询 13:10	27日 保健中心 成人健康咨 询 9:30 市役所 心理健康咨 询 10:00		29日 心理健康咨 询 10:00

译文由 GIA 志愿者 XH Y 提供

GIA Gotemba International Association

Tel: 0550(82)4426 Fax: 0550(81)6439 E-mail: gia@mail.wbs.ne.jp